

UNHCR & World Bank/ዓለም ባንክ

Current cover page is structured by EA. We need to structure it by location (camps).

SECTION A-1: HOUSEHOLD IDENTIFICATION

ክፍል A-1: የቤተሰብ አድራሻና የአባላት ስልክ ቁጥር

Name/ ስም

Code/ ኮድ

1. Region/ ክልል

--	--

2. Zone/ ዞን

--	--

3. Woreda/ ወረዳ

--	--

3b. Kebele/ ቀበሌ

--	--

4. SECTOR / አካባቢ (ገጠር/ Rural=1, ከተማ/Urban=2)

--

5. EA/ የቆጠራ ቦታ

--	--	--	--

6. HHID/ የቤተሰብ መ.ቁ

--	--	--	--	--	--

7a. HOUSEHOLD HEAD NAME (PREFILLED AND HIDDEN)

7a. የቤተሰብ ሀላፊ ስም (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

---

7b. MAIN MOBILE NUMBER OF HOUSEHOLD HEAD (PREFILLED AND HIDDEN)

7b. የቤተሰብ ሀላፊ ዋና/ አንደኛ ስልክ (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )


7c. ALTERNATIVE MOBILE NUMBER OF HOUSEHOLD HEAD (PREFILLED AND HIDDEN)

7c. የቤተሰብ ሀላፊ አማርጭ/ ሁለተኛ ስልክ (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

8a. FIRST HOUSEHOLD MEMBER WITH PHONE NAME (PREFILLED AND HIDDEN)

8a. ስልክ ያለው/ ላት የቤተሰብ አባል ስም- አንድ (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

---

8b. PHONE NUMBER OF FIRST HOUSEHOLD MEMBER(PREFILLED AND HIDDEN)

8b. ከላይ(8a) ለተጠቀሰው የቤተሰብ አባል የስልክ ቁጥር (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

8c. SECOND HOUSEHOLD MEMBER WITH PHONE NAME (PREFILLED AND HIDDEN)

8c. ስልክ ያለው ላት የቤተሰብ አባል ስም- ሁለት (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

---

8d. PHONE NUMBER OF SECOND HOUSEHOLD MEMBER(PREFILLED AND HIDDEN)

8d. ከላይ(8c) ለተጠቀሰው የቤተሰብ አባል የስልክ ቁጥር (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

8e. NAME OF THIRD HOUSEHOLD MEMBER WITH PHONE (PREFILLED AND HIDDEN)

8e. ስልክ ያለው ላት የቤተሰብ አባል ስም - ሶስት (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

---

8f. PHONE NUMBER OF THIRD HOUSEHOLD MEMBER WITH PHONE NUMBER (PREFILLED AND HIDDEN)

8f. ከላይ(8e) ለተጠቀሰው የቤተሰብ አባል የስልክ ቁጥር (ከባለፈው ሰርቪይ የሚወሰድ )

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**Section 1. Interview Information**

	1	2	3	4	4.1
<p>CALL ATTEMPT #</p> <p>መልስ ሰጭውን ለማግኘት ስንት ጊዜ ደወልክ/ሽ?</p>	<p>INTERVIEWER: ENTER THE PHONE NUMBER DIALLED</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: የተደወለውን ስልክ መዝግብ</p>	<p>INTERVIEWER: WERE YOU ABLE TO REACH SOMEONE ON THE PHONE?</p> <p>YES.....1 NO, NETWORK PROBLEM OR PHONE SWITCHED OFF...2 &gt;&gt; NEXT ATTEMPT (try another number) NO, NOBODY ANSWERED..3 &gt;&gt; NEXT ATTEMPT (try another number) NO, NUMBER DOES NOT EXIST..4 &gt;&gt; NEXT ATTEMPT (try another number) PHONE BUSY.....5 &gt;&gt; NEXT ATTEMPT (try another number)</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: ስልኩ ተነሳ?</p> <p>አዎን .1 የለም..0 &gt;&gt;አንደገና ሞክር/ሪ</p>	<p>INTERVIEWER: WERE YOU ABLE TO SPEAK WITH SOMEONE FROM [HEAD NAME] HOUSEHOLD?</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: ያነጋገርካቸው ግለሰብ ከዚህ ቤተሰብ ውስጥ ናቸው/ የዚህ ቤተሰብ አባል ናቸው?</p> <p>YES.1 NO..0 &gt;&gt; NEXT ATTEMPT</p> <p>አዎን .1 የለም..0 &gt;&gt;አንደገና ሞክር/ሪ</p>	<p>INTERVIEWER: VERIFY THAT YOU ARE SPEAKING WITH [Q7A] OR [Q8A] OR [Q8C] OR [Q8E] HOUSEHOLD</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: የምታነጋግራቸው ግለሰብ በሽፋን ገጽ ላይ በተራ ቁጥር [7A] ወይም [8A] ወይም [8C] ወይም [8E] መሆኑን አረጋግጥ/ ጩ</p> <p>YES.1 NO..0 &gt;&gt; Q.4.1</p> <p>አዎን .1 የለም..0 &gt;&gt; ጥያቄ 4.1</p>	<p>INTERVIEWER: Is this person a household member? If the person is an adult hh member (18+) continue the interview. If not ask the person to pass it to an adult HH member.</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: ያነጋገርካቸው ግለሰብ ከ 18 እና በላይ የሆኑ የዚህ ቤተሰብ አባል ናቸው? ያነጋገርካቸው ግለሰብ እድሜ ከ 18 እና በላይ ከሆኑ ቃለ መጠይቁን ቀጥል ካልሆኑ ግን ለሌላ የቤተሰብ አባል እንዲያስተላልፉ ጠይቅ</p> <p>YES.1 NO..0 &gt;&gt; Interview Result</p> <p>አዎን .1 የለም..0 &gt;&gt;አንደገና ሞክር/ሪ</p>

		5	6	7
<p>INSTRUCTION: ASK QUESTIONS FROM MODULE 1a.Hhinfo</p>	<p><b>INTERVIEWER READ TO THE RESPONDENT:</b>  Hello, my name is (enumerator name). I work with Laterite, a research firm based in Addis Ababa. We are currently doing a nationwide survey about conditions in the country in collaboration with the World Bank and UNHCR. This interview would take around 15-20 minutes. Any information that you give us will be confidential, that is, the researchers will not let anyone else know how you answered. The anonymized responses will be used for research purposes and published in reports. We can assure you that we will never include any names, the name of your organization, or any other identifying information in publications. The study is voluntary and if you do not want to participate, you can decide that at any time. There will be no negative impacts on you. If at any time you want to stop participating, please let me know and we will respect your decision.  Do you agree to be interviewed?</p> <p>በቅድሚያ የከበረ ሰላምታዬን አቀርባለሁ!  ሰሜ-----ይባላል::እኔ የመተግበሪያው በአዲስ አበባ ከሚገኝ Laterite Ltd ከሚባለ የጥናት ትቋም ወ። በአሁኑ ወቅት በሀገር አቀፍ ደረጃ ያለውን ሁኔታ ከወርልድ ባንክ እና ከተባበሩት መንግስታት የሰደተኛ ጉዳዮች ኮሚሽን ጋር በመተባበር ጥናት ለማካሄድና መረጃ እየሰበሰብን ነዉ። ይህ መጠይቅ ከ15 እስከ 20 ደቂቃ ይውስዳል። በዚህ መጠይቅ የሰጡን ማንኛውም መረጃ ማስጠንቀቅ እንደተጠበቀ ነው፤ ይህም ማለት ሌላ መነኛውም አካል ምላሾችን አያቅም።</p>	<p>INTERVIEWER: DOES THE RESPONDENT AGREE TO BE INTERVIEWED?</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: መልስ ሰጭው ቃለ መጠይቁን ለማድረግ ተስማሙ?</p> <p>YES .1  NO . . 0 &gt;&gt; Q7</p> <p>አዎን . . 1  የለም . . . 0 &gt;&gt; ጥያቄ7</p>	<p>INTERVIEWER: RECORD THE NAME OF THE RESPONDENT</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: የ መልስ ሰጭውን ስም መዝግብ</p> <p>NEXT SECTION</p> <p>ወደሚቀጥለው ክፍል አለፍ</p>	<p>INTERVIEWER: WHAT WAS THE MAIN REASON THE RESPONDENT DID NOT AGREE TO BE INTERVIEWED?</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: መልስ ሰጭው ቃለ መጠይቁን ለማድረግ ያልተስማሙበት ዋና ምክንያት ምንድን ነው?</p> <p>RESPONDENT WAS BUSY...1  RESPONDENT REFUSED ...2  RESPONDENT WAS SICK/ILL...3  &gt;&gt;INTERVIEW RESULT</p> <p>ለ መልስ ሰጭው አመች ጊዜ አልነበረም ...1  ቃለ መጠይቁን ለማድረግ ፈቃደኛ አይደለም....2  መልስ ሰጭው ታመዋል.....3  &gt;&gt;ወደመጠይቁ ሁኔታ ውጤት አለፍ</p>

8	9	10
<p>INTERVIEWER: WAS RESPONDENT WILLING TO SCHEDULE THE INTERVIEW FOR A LATER DATE OR TIME?</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: መረጃ ሰባሳቢ: መልስ ሰጭው ቃለ መጠይቁን ባሌላ ቀን ወይንም ሰዓት ለማድረግ ተስማሙ/ፈለጉ?</p> <p>YES . 1 NO . . 0 &gt;&gt; INTERVIEW RESULT</p> <p>አዎን . . 1 የለም . . 0 &gt;&gt; ወደ መጠይቁ ሁኔታው ጠንቅ አለፍ</p>	<p>INTERVIEWER: WHAT DATE/TIME DID YOU RESCHEDULE THE INTERVIEW WITH THE RESPONDENT FOR?</p> <p>መረጃ ሰባሳቢ: መረጃ ሰባሳቢ: መልስ ሰጭው ቃለ መጠይቁን መቼ ቀን ወይንም ሰዓት ለማድረግ ቀጠሮ ያዙ?</p>	<p>ADD NEW PREFERRED PHONE NUMBER</p> <p>መልስ ሰጪው ሊግኙበት የሚፈልጉትን ስልክ መዝግብ</p>

# 1A. Individual information

**Description:** This section will be asked during the first round for refugees only, and serves to make a full list of all current household members

Individual information

progres ID	progres ID	progres ID - register all members	Confirmation of info or corrections	1	2
What is your registration household number?  INTERVIEWER: Enter the first 3 digits of the registration household number  _____	Select the registration household number that corresponds to the household  Prefilled list of numbers >> Confirmation of info Number not listed Other   This information will be pulled from proGres	Please enter the registration household number  _____  >>Q1	INTERVIEWER, please confirm that the participant's information is correct. SAY: I would like to confirm that the registered information about yourself, is correct.	INTERVIEWER: Is the respondent a man or a woman?   MAN.....1 WOMAN.....2	What is your full name?  መሉስ ስምህ/ሽ ማን ይባላል?
				yes	no
			%prefilled sex% correct		>>1
			%prefilled name% correct		>>2
			%prefilled age% correct		>>3
			%prefilled country of origin% correct		>>4
			%prefilled residence% correct		>>5
			%year of arrival% correct		>>6
			Go to 1B Household information if all info is correct		
			Go to next incorrect information question		

<p>3</p> <p>What is your age? የትውልድ አመተምህረት መቼ ነው?</p> <p>YES.....1 &gt;&gt; 3 NO.....2</p>	<p>4</p> <p>INTERVIEWER: What is your country of origin? [መረጃ ሰብሳቢ] የመነሻ ሀገር የት ነው?</p> <p>Ethiopia .....0 Eritrea.....1 Yemen .....2 Somalia .....3 South Sudan .....4 Sudan .....5 Kenya .....6 Other.....7 &gt;&gt;Q4.1</p> <p>ኢትዮጵያ .....0 ኦሮሚያ .....1 የመን .....2 ሶማሊያ .....3 ደቡብ ሱዳን .....4 ሱዳን .....5 ኪንያ .....6 ሌላ .....7&gt;&gt;ጥ4.1</p>	<p>4.1</p> <p>INTERVIEWER: Type country of origin if other in Q4</p>	<p>5</p> <p>Where does your household currently reside in Ethiopia? response options should include: Names of Refugee Camps → Other Specify Other</p> <p>INSIDE THE CAMP.....1 &gt;&gt;Q6a OUTSIDE THE CAMP.....2 &gt;&gt; Q5b</p> <p>የእርሶ ቤተሰብ በአሁን ሰአት ኢትዮጵያ ውስጥ የት ነው ያሉት? በካምፕ ውስጥ.....1 &gt;&gt;ጥ6a ከካምፕ ውጪ.....2 &gt;&gt; ጥ5b</p>	<p>5a</p> <p>in which camp does [NAME] currently reside? response options should include: Names of Refugee Camps</p> <p>የእርሶ ቤተሰብ በአሁን ሰአት የትኛው ካምፕ ውስጥ ነው ያሉት?</p>	<p>6</p> <p>What is your year you arrived in Ethiopia (Gregorian calendar)? ENUMERATOR INSTRUCTION: PLEASE VERIFY ETHIOPIAN/ GREGORIAN CALENDAR</p> <p>በየትኛው አመት ነው ኢትዮጵያ የደረሰከው/ሺው?</p>
---	--	--	---	---	--

SUB-OFFICE AND CAMP CODES

ADDIS ABABA .....	1
TA - ADDIS ABABA SETTLEMENTS .....	1.1
BO - KENYAN BORANA SETTLEMENT .....	1.2
M7 - SOUTH-OMO .....	1.3
SUB OFFICE SHIRE .....	2
AH - ADI-HARUSH CAMP .....	2.1
MY - MAI-AINI CAMP .....	2.2
HT - HITSATS CAMP .....	2.3
SH - SHIMELBA CAMP .....	2.4
M1 - BARAHLE CAMP .....	2.5
M5 - AYISAITA CAMP .....	2.6
SUB OFFICE JIJIGA .....	3
JI - KEBRIBEYAH CAMP .....	3.1
M4 - SHEDER CAMP .....	3.2
TB - AW-BARE CAMP .....	3.3

**Section 1. Household Roster Update**

		1.	2.	3.	4.	5.
V I D U A L  I D / የ ቤ ተ ሰ ብ  አ ባ ል  መ ሰ ያ	<p><b>ENUMERATOR:</b> ALL HOUSEHOLD MEMBERS RECORDED DURING THE [LAST INTERVIEW (2018/19)] ARE PRE-FILLED IN Q1.</p> <p>FOR ALL PRE-FILLED MEMBERS, ASK QUESTIONS Q3 and Q4.</p> <p>AFTER YOU HAVE ASKED ABOUT ALL PRE-FILLED MEMBERS, THEN ASK: "Is there anyone who is a member of your household that i haven't mentioned?"</p> <p>IF YES, THEN ASK, RECORD THEIR NAMES AND ASK Q5 - Q6.</p> <p>ባለፈው ጥናት (2018/19) የተመዘገቡት ሁሉም የቤተሰብ አባላት በጥያቄ ቁጥር 1 በቅድሚያ ተሞልቶ ተመዘግቧል። በቅድሚያ ለተመዘገቡት የቤተሰብ አባላት ጥያቄ 3ን እና ጥያቄ4ን ጠይቅ።</p> <p>ስለሁሉም በቅድሚያ ለተመዘገቡት አባላት ከጠይቁ በኋላ የመከተለውን ጠይቅ " የቤተሰብ አባል የሆነ ነገር ግን አሁን ስሙን ያልጠቀስኩት አለ?"</p> <p>መልሱ አዎን ከሆነ የቤተሰብ አባል መዝግብና ከጥያቄ 5-6 ጠይቅ።</p>	<p>NAME ስም</p> <p><b>CAPI:</b> PRE-FILLED NAMES FROM LAST INTERVIEW</p> <p>ካፒ: ከባለፈው ስርጌይ የተገለበጠ የስም ዝርዝር</p> <p><b>ENUMERATOR:</b> ADD NEW MEMBERS HERE</p> <p>መረጃ ሰብሳቢ: አዲስ የቤተሰብ አባል ካለ እዚህ መዝግብ</p>	<p>CAPI/ENUMERATOR: IS [NAME] A NEW MEMBER ADDED IN THIS INTERVIEW?</p> <p>ስም አሁን (በዚህ የጥናት ጊዜ) የተጨመረ አዲስ የቤተሰብ አባል ነው?</p> <p>YES.1 &gt;&gt; Q5 NO..0</p> <p>አዎን ..1&gt;&gt;ጥያቄ5 የለም...0</p>	<p>Is [NAME] still a member of the household?</p> <p>ስም አሁንም የቤተሰብ አባል ነው?</p> <p>YES.1 &gt;&gt;NEXT PERSON NO..0</p> <p>አዎን ..1 ወደሚቀጥለው የቤተሰብ አባል አለፍ የለም...0</p>	<p>What is [NAME]'s sex? የ[ስም] ፆታ ምንድን ነው?</p> <p>MALE ...1 FEMALE .2</p> <p>ወንድ ..1 ሴት...2</p>	<p>What is [NAME]'s age? የ[ስም] እድሜ ስንት ነው?</p>
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						





10.	11.	12.	13.
<p>Can [NAME] read and write in any language?</p> <p>[ስም] በማንኛውም ቋንቋ ማንበብ እና መጻፍ ይችላል?</p> <p>YES...1 NO....0</p> <p>አዎ...1 የለም....0</p>	<p>What is the highest grade [NAME] completed? USE ATTACHED EDUCATION CODES</p> <p>[ስም] የጨረሰው ከፍተኛ የትምህርት ክፍል ስንት ነው?</p>	<p>Is [NAME] currently attending school?</p> <p>YES.....1 NO.....0</p> <p>[ስም] በአሁኑ ሰአት በትምህርት ላይ ነው?</p> <p>አዎ...1 የለም....0</p>	<p>Which grade is [NAME] attending? USE ATTACHED EDUCATION CODES</p> <p>[ስም] በአሁኑ ሰአት ስንተኛ ክፍል ነው እየተከታተለ ያለው? (የትምህርት ኮድ በክ ይመልከቱ)</p>
	LEVEL		GRADE

EDUCATION CODES

KINDERGARTEN, 0 GRADE, NURSERY.....	0
1ST GRADE.....	1
2ND GRADE.....	2
3RD GRADE.....	3
4TH GRADE.....	4
5TH GRADE.....	5
6TH GRADE.....	6
7TH GRADE.....	7
8TH GRADE.....	8
9TH GRADE.....	9
10TH GRADE.....	10
11TH GRADE.....	11
12TH GRADE.....	12
TEACHER TRAINING CERTIFICATE.....	13
VOCATIONAL AND TECHNICAL CERTIFICATE.....	14
DIPLOMA.....	15
BACHELOR'S DEGREE PROGRAM (INCLUDING M.D.).....	16
POSTGRADUATE DIPLOMA (M.A., PHD, MPHIL, ETC.).....	17
ADULT LITERACY PROGRAM .....	94
NON-REGULAR (CAN READ AND WRITE BY ATTENDING A RELIGIOUS INSTITUTE SUCH AS KES OR KURAN BUT NEVER ATTENDED REGULAR SCHOOL).....	96
NOT EDUCATED.....	98
I DON'T KNOW.....	99

### Section 3. Knowledge Regarding the Spread of Coronavirus

N.B. For refugees only, this will not be repeated for hosts

<p>1</p> <p>Have you heard about the coronavirus or the pandemic/epidemic associated with the coronavirus?                  ስለ አሁኑ ወረሽኝ (ኮሮናቫይረስ) ሰምተዋል?                  YES..1                  NO..0 &gt;&gt; NEXT SECTION</p>	<p>2</p> <p>To your knowledge, what measures can you adopt to reduce the risk of contracting coronavirus? በወረረሽኝ (በቫይረሱ) አንዳይያዙ ምን ዓይነት ዘዴዎችን ሊጠቀሙ እንደሚችሉ ወይም ምን ዓይነት ጥንቅቄዎችን ሊያደርጉ እንደሚችሉ ያውቃሉ?                  PLEASE READ ALOUD ALL MEASURES AND RECORD YES/NO FOR EACH OF THEM                  ለመልስ ሰጭው ከዚህ በታች እያንዳንዳቸው ይነበባሉ። ከዚያም አዎ ወይም የለም ለያንዳንዱ ይሞላል።</p> <p>YES..1 አዎን ..1                  NO..0 የለም...0</p>							
<p>አዎን ..1                  የለም...0&gt;&gt; ወደሚቀጥለው ክፍል አለፍ</p>	<p>Handwashing with water and soap / use of sanitizer or alcohol                  እጅን በውሃና በሳሙና መታጠብ/ ሳኒታይዘር (የጅርም ቫይረስ መከላከያ ቅባት)/አልኮሆል መጠቀም</p>	<p>No Handshake / physical greetings                  በመጨባበጥ/በመነካካት ሰላምታ አለመለዋወጥ</p>	<p>Use of mask / gloves                  የፊት /አፍ መሸፈኛ ጭምብል /ጓንት ማድረግ</p>	<p>Avoid travel                  ወደ ሌላ አካባቢ በታ አለመሄድ / ጉዞ አለማድረግ</p>	<p>Staying at home and avoid going out unless necessary                  በጣም አስፈላጊ ካልሆነ በስተቀር ከቤት አለመውጣት</p>	<p>Avoid crowded places or gatherings with many people                  ሰዎች በሚሰበሰቡበት ቦታ (እንደ ቤተክርስቲያን የመሳሰሉ) አለመሄድ</p>	<p>Maintain enough distance of at least 1 meter                  ከሰዎች ጋር በማወራብት ጊዜ በቂ ( ቢያንስ 1 ሜትር) ርቀት እንዲኖረኝ በማድረግ</p>	<p>Avoiding touching your face                  ፊትን በእጅ አለመንካት</p>

3

What steps has the government/local authorities taken to curb the spread of the coronavirus in your area? በአካባቢዎ የወረርሽኝን ስርጭት ለማቆም ለመቆጣጠር መንግስት ወይም/ አና የአካባቢው ባልስልጣናት ምን አያደረጉኑ?  
/ ምን ዓይነት አርምጃዎችን አየዎሱዱ ነው?

PLEASE DO NOT READ SELECT ALL THAT APPLY መልሶቹን አትዘርዝር/ አታንብብ። ነገር ግን "ሌላስ ምን ያውቃሉ?" በማለት ማውጣት ያስፈልጋል። መልስ ሰጭው ከ አንድ በላይ መልስ ሊሰጡ ይችላሉ። ሁሉንም መዝግብ።

ADVISED CITIZENS TO STAY AT HOME ሰዎች በየቤታቸው እንዲቆሙ መምከር.....>1  
 RESTRICTED TRAVEL WITHIN COUNTRY/AREA/ ከአንድ አካባቢ ወደ ሌላ አካባቢ የሚደረግ እንቅስቃሴ መከላከል መገዳብ...2  
 RESTRICTED INTERNATIONAL TRAVEL /ወደ ወጭ አገር የሚደረግን ጉዞ መከላከል.....3  
 CLOSURE OF SCHOOLS AND UNIVERSITIES/ ትምህርት ቤቶችንና ዩኒቨርሲቲዎችን መዝጋት ....4  
 CURFEW/LOCKDOWN/ በአካባቢው ምንም ዓይነት እንቅስቃሴ እንዳይደረግ አገዳ መጣል/ ሁሉንም ነገር ዘግቶ ሁሉም ሰዎች በየቤታቸው እንዲቆሙ በማዘዝ .....5  
 CLOSURE OF NON ESSENTIAL BUSINESSES /በጣም አንገብጋቢ ያልሆኑ ስራዎችን መዝጋት ....6  
 BUILDING MORE HOSPITALS OR RENTING HOTELS TO ACCOMODATE PATIENTS/ ተጨማሪ ሆስፒታሎችን በመገንባት ወይም እና ሆቴሎችን በመክራየት ታማሚዎችን መቀበል.....7  
 PROVIDE FOOD TO NEEDED/ ለተቸገሩ ግለሰቦች ቤተሰቦች የምግብ አርዳታ ማድረግ...8  
 OPEN CLINICS AND TESTING LOCATIONS/ ከሊኒኮችንና የመመርመሪያ ጣቢያዎችን መክፈት ማዘጋጀት ..9  
 DISSEMINATE KNOWLEDGE ABOUT THE VIRUS/ ስለቫይረሱ ስርጭት ግንዛቤ ለማስጨበጥ ቅስቀሳ ማድረግ...10  
 DONT KNOW /አላውቅም.....11  
 OTHER, SPECIFY /ሌላ (ይገለጽ).....96

**Section 3. Behavior and Social Distancing**

N.B. For refugees only, this will not be repeated for hosts

1	2	3
<p>In the last 7 days, how often do you wash your hands with soap after being in public?</p> <p>All of the time ...1                      Most of the time ...2                      About half of the time ...3                      Some of the time ...4                      None of the time ...5                      I have not been in public places during the last 7 days ...6 &gt;&gt; Q3</p> <p>ባለፈው 7 ቀናት ከቤት ውጭ ሰዎች የሚገኝበት ቦታዎች ወይም ማህበራዊ ቦታዎች ከቆዩ በኋላ እጅዎን በውሃ እና በሳሙንቲን ይህል ግዜ ይታጠባሉ?</p> <p>አብዛኛውን ግዜ...2                      ግማሹን ግዜ...3                      አለፎ አልፎ/ አንዳንድ ግዜ ...4                      ምንም አልታጠብም...5                      ባለፈው 7 ቀናት ከቤት ውጭ ወደ ቦታ ሄጄ አላውቅም...6</p>	<p>In the last 7 days, how often do you wear mask in public?</p> <p>All of the time ...1                      Most of the time ...2                      About half of the time ...3                      Some of the time ...4                      None of the time ...5</p> <p>ባለፈው 7 ቀናት ከቤት ውጭ ሰዎች የሚገኝበት ቦታዎች ወይም ማህበራዊ ቦታዎች ሲሆኑ ምን ያህል ግዜ የእፍ መሸፈኛ ጭምብል ይጠቀማሉ?</p> <p>ሁሉ ግዜ ...1                      አብዛኛውን ግዜ...2                      ግማሹን ግዜ...3                      አለፎ አልፎ/ አንዳንድ ግዜ ...4                      ምንም አልታጠብም...5</p>	<p>How do you feel about the possibility that you or someone in your immediate family become seriously ill from COVID - 19 ?</p> <p>Very worried..1                      Somewhat worried ...2                      Not too worried...3                      Not worried at all... 4</p> <p>እርስዎ ወይም ሌላ የቤተሰብ አባል በኮሮና ቫይረስ በፅኑ ይታመማል/ ይያዛል ብለው ምን ያህል ይሰጋሉ/ይጨነቃሉ?</p> <p>በጣም አሰጋሪ/አጨነቃለሁ...1                      በተወሰነ ደረጃ አሰጋሪ/አጨነቃለሁ...2                      በትንሹ አሰጋሪ/አጨነቃለሁ...3                      ምንም አልሰጋም/አልጨነቅም... 4</p>



<p>4</p> <p>How much of a threat would you say the Coronavirus outbreak is to your households's finances?</p> <p>A substantial threat...1  A modorate threat...2  Not much of a threat...3  Not a threat at all... 4</p> <p><b>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ለቤተሰብዎ የገቢ ምንጭ ምን ያህል ስጋት/አደጋ ነው ይላሉ?</b></p> <p>በጣም ከፍተኛ ስጋት ነው...1  መካከለኛ ስጋት ነው...2  ትንሽ ስጋት አለው...3  ምንም ስጋት የለውም... 4</p>	<p>5</p> <p>Since the onset of COVID-19, do you feel safe in your home?</p> <p>Yes, I feel as safe at home...1  Yes, but not always .....2  No, I don't feel safe.....3</p> <p><b>ከኮቪድ ወረርሽኝ መከሰት በኋላ ቤቱ ውስጥ ደህንነት ይሰማዎታል?</b></p> <p>አዎ, ደህንነት የሰማኛል ...1  አዎ, ግን ሁሌ አይሰማኝም .....2  የለም, ደህንነት አይሰማኝም.....3</p>	<p>6</p> <p>Since the onset of COVID-19, do you feel safe in your community?</p> <p>YES.1  NO..0 &gt;&gt;Q4a</p> <p><b>ከኮቪድ ወረርሽኝ መከሰት በኋላ በአካባቢዎ ውስጥ ደህንነት ይሰማዎታል?</b></p> <p>አዎ.....1  የለም.....0 &gt;&gt; ወደ T4a</p>	<p>6a</p> <p>Why not? [multiple select]</p> <p>I live in an unsafe area .....1  There are no safe spaces around me .. .....2  I am exposed to criminal activity.....3  There is no lighting and security .....4  I am exposed to substance abuse.....5  I do not know where to seek services for my protection...6  I do not have easy access to basic services such as water, food and other social amenities.....7  I have a disability and feel vulnerable .....8  I am elderly .....9  I have a serious medical condition (e.g. HIV, heart condition) and feel vulnerable .....10  I fear discrimination and being side-line within my community due to the nature of my work (health worker, COVID-Response frontline workers) .....11  <b>I am elderly .....12</b>  I fear (sexual) abuse of my children .....13  I am stigmatized for having been infected with COVID-19 or being perceived to be.....14  Other, please specify: .....-96</p> <p><b>ለምን?</b></p> <p>ደህንነቱ ያልተጠበቀ አካባቢ ውስጥ ስለምኖር .....1  ደህንነቱ የተጠበቀ ቦታ እኔ አካባቢ የለም... .....2  ለወንጀል እንቅስቃሴዎች የተጋለጥኩ ስለሆኑ.....3  መብራት እና ጠበቃ ስለሌለ .....4  ለማንቃቂያ ሰዎች የተጋለጥኩ ስለሆኑ.....5  ለግል ጥበቃዬ የት አገልግሎት ማግኘት እንዳለብኝ ስለማላቅ ...6  መሰረታዊ አገልግሎት አቅርቦት ስለማላገኝ ፤ ወሃ፣ ምግብ እና ሌላ ማህበራዊ አገልግሎት መስጫ ቦታዎ አካል ጉዳተኛ ስለሆንኩ ለአደጋ የተጋለጥኩ ነኝ ብዬ አስባለሁ .....8  ሽማግሌ ስለሆንኩ .....9  ጽኑ የሆነ የህክምና ችግር አለብኝ (ለምሳሌ HIV፣ የልብ ህመም) ስለሆነም ለአደጋ የተጋለጥኩ ነኝ ብዬ በስራ ጸባዬ ምክንያት (የጤና ባለሙያ፣ ኮቪድ መላሽ ሰጪ ሰራተኛ ስለሆንኩ) በአካባቢዬ ውስጥ መገለጻል .....11  I am elderly .....12  ልጆቼ ላይ ዝመት ጥቃት ይደርስባቸዋል ብዬ አፈራለሁ .....13  በኮቪድ19 በመያዝ ወይም እንደ ተያዝኩ በመታሰብ ምክንያት ተቀባይነትን አጥቻለሁ .....  ሌላ (ይገለጽ) .....-96</p>





7	8	9
<p>If you could get tested for free for the COVID-19 virus, how likely it is that you will go and get tested?</p> <p>I will definitely get tested.1                      I think I will get tested ...2                      I don't know .....3                      I don't think I will get tested .....4                      I will definitely not get tested .....5</p>	<p>If an approved vaccine to prevent coronavirus was available right now at no cost, would you agree to be vaccinated?</p> <p>YES.1 &gt;&gt;NEXT SECTION                      NO..0 &gt;&gt;Q19</p>	<p>We would like to know why you would not want to get vaccinated.</p>
		<p>I do not plan to get the vaccine because I am worried about the safety of the vaccine and possible side effects [Yes/No]</p>
		<p>If there are community or religious objections to the vaccine, then I will not get it [Yes/No]</p>
		<p>If the vaccine is being provided by foreign powers, then I will not get the vaccine [Yes/No]</p>

I do not think a vaccine works against the coronavirus [Yes/No]
I do not plan to get the vaccine because I or my family have had bad experiences with vaccines in the past [Yes/No]

**Section 4. Access**

1					2					3	4	5	
<p>In the last week, has your household been able to buy enough of [ITEM] ?</p> <p>YES .....1 NO .....0 DIDN'T NEED TO BUY...2</p> <p><b>ባለፉት ባለፈው ሳምንት ቤተሰብዎ በቂ (መድሀኒት/ምግብ) መግዛት ችሎ ነበር?</b></p> <p>አዎ.....1 የለም.....0 መግዛት አልፎላግንም ነበር (ስላሳሰፈላን?)..2</p>					<p>Why was your household unable to buy [ITEM]?</p> <p>SHOPS HAVE RUN OUT OF STOCK ...1 LOCAL MARKETS NOT OPERATING / CLOSED .....2 LIMITED / NO TRANSPORTATION....3 RESTRICTION TO GO OUTSIDE .....4 INCREASE IN PRICE .....5 DECREASE IN REGULAR INCOME .....6 OTHER (SPECIFY).....96 REFUSED .....99</p> <p><b>ቤተሰብዎ በቂ (መድሀኒት/ምግብ) መግዛት ያልቻለበት ምክንያት ምንድን ነው?</b></p> <p>ሱቆች/ገበያ ላይ መድሀኒት/ምግብ ስላለቀ.....1 የአካባቢ ገበያዎች/ሱቆች ተዘግተዋል/ እየሰሩ አይደሉም... 2 መጋገፍ/ትራንስፖርት ስለሌለ .....3 ወደ ውጭ መውጣት ስለተከለከለ .....4 ዋጋው ስለተወደደ/ስለጨመረ .....5 የመደበኛ ገቢ መቀነስ.....6 ሌላ (ይጥቀስ).....96 መልስ ለመስጠት ፍቃደኛ አይደለም..... 99</p>					<p>Were schools closed between [OUTBREAK_MONTH] and June [ETHIOPIAN EQUIVALENT MONTH] due to the coronavirus?</p> <p>YES .....1 NO.....0 &gt;&gt;Q14 THERE ARE NO SCHOOLS IN MY AREA .....2</p> <p><b>በኮሮና ቫይረስ ምክንያት ት/ቤቶች ተዘግተዋል?</b></p> <p>አዎ .....1 የለም.....0 &gt;&gt;Q14 እኔ ባለሁበት አካባቢው ት/ቤቶች የሉም.....2</p>	<p>Before schools closed on [DATE], were there any children in your household who attended PRIMARY (1-8 grade) school?</p> <p>YES.1 NO..0 &gt;&gt;Q9</p> <p><b>ክ [ቀን] ጀምሮ ትምህርት ቤት ከመዘጋቱ በፊት የመጀመሪያ ደረጃ (1-8 ክፍል) ትምህርት እየተከታተሉ የነበሩ የቤተሰብ አባላት የሆኑ ለጆች ነበሩ?</b></p> <p>አዎ.....1 የለም.....0 &gt;&gt; ወደ ጥ6</p>	<p>How many boys/girls were attending PRIMARY (1-8 grade) school before schools closed?</p> <p><b>በኮሮና ወረርሽኝ ምክንያት ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩና አሁን ቤት ውስጥ ያሉት ወንድና ሴት የቤተሰብ አባላት ብዛት ስንት ነው?</b></p> <p><b>ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ የወንድና የሴት ተማሪዎችን ብዛት ለየብቻ መዝገብ</b></p>	
Medicine <i>መድሀኒት</i>	Teff/enjera <i>ምግብ</i>	Wheat in any form (flour, grain)/bread <i>ምግብ</i>	Maize <i>ምግብ</i>	Edible oil <i>ምግብ</i>	Medicine <i>መድሀኒት</i>	Teff/enjera <i>ምግብ</i>	Wheat in any form (flour, grain)/bread <i>ምግብ</i>	Maize <i>ምግብ</i>	Edible oil <i>ምግብ</i>			NUMBER OF BOYS <i>የወንድ ተማሪዎች ብዛት</i>	NUMBER OF GIRLS <i>የሴት ተማሪዎች ብዛት</i>

6	7	8	9	10	
<p>Who runs the PRIMARY SCHOOL (1-8 grade) your children were engaged in before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>Government .....1                      Mission/ religious with fee .....2                      Mission/ religious free of charge.3                      Private .....4                      Community .....5                      International community/INGOs .....6</p> <p>ከኮሮና ወረርሽኝ በፊት ልጆቹ ይማርበት የነበረውን የመጀመሪያ ደረጃ (1—8 ክፍል) ት/ቤት የሚያስተዳድረው ማን ነበር?</p> <p>የመንግስት .....1                      የሚሸን/ሃይማኖት በክፍያ .....2                      የሚሸን/ሃይማኖት ያለክፍያ .3                      የግል .....4                      የህዝብ .....5                      የአለም አቀፍ ማህበረሰብ/የውጪ NGOs .....6                      ሌ. ....-96</p>	<p>Have the children in PRIMARY (1-8 grade) school been engaged in any education or learning activities during the school closures?</p> <p>YES.1                      NO..0 &gt;&gt;Q9</p> <p>ትምህርት ቤት በኮሮና ቫይረስ ምክንያት ከተዘጋ በኋላ እነዚህ የመጀመሪያ ደረጃ (1-8 ክፍል) ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ ልጆቹ በማንኛውም መልኩ ትምህርት ሲከታተሉ ነበሩ ?</p> <p>አዎ .....1                      የለም .....0 &gt;&gt; ወደ ጥ6</p>	<p>In what types of education or learning activities have the children who attended PRIMARY SCHOOL (1-8 grade) been engaged in during the schools closures?</p> <p>Completed assignments provided by the teacher .....1                      Used mobile learning apps .....2                      Watched educational TV programs .....3                      Listened to educational programs on radio .....4                      Session/meeting with Lesson Teacher (tutor).....5                      OTHER (SPECIFY).....-96</p> <p>በኮሮና ወረርሽኝ ምክንያት ትምህርት ከተዘጋ በኋላ እነዚህ የመጀመሪያ ደረጃ (1-8 ክፍል) ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ ልጆቹ ቤት ውስጥ ምን ዓይነት የትምህርት ወይም የጥናት ስራዎች ሲያከናውኑ ይገኛሉ</p> <p>በአስተማሪያቸው የተሰጣቸውን አሳይመንት ሲሰሩ ነበር .....1                      በሞባይል አፕሊኬሽን ትምህርት ሲከታተሉ ነበር.....2                      በቴሌቪዥን የትምህርት ፕሮግራም ሲከታተሉ ነበር.....3                      ትምህርት በራዲዮ ፕሮግራም ሲከታተሉ ነበር .....4                      ከአስተማሪያቸው ወይም የትምህርት ዐይነት ተቆራቸው ጋር ትምህርት ሲከታተሉ ነበር.....5                      ምንም .....6                      ሌላ ይገለጹ ... 96</p>	<p>Before schools closed on [DATE], were there any children in your household who attended SECONDARY (9-12 grade) school?</p> <p>YES.1                      NO..0 &gt;&gt;Q14</p> <p>ክ [ቀን] ጀምሮ ትምህርት ቤት ከመዘጋቱ በፊት የሁለተኛ ደረጃ (9-12 ክፍል) ትምህርት እየተከታተሉ የነበሩ የቤተሰብ አባላት የሆኑ ለጆች ነበሩ? [ይህ መረጃ ከመጀመሪያው ሰርቪይ የሚሞላ ነው::]</p> <p>አዎ .....1                      የለም .....0 &gt;&gt; ወደ ጥ6</p>	<p>How many boys/girls were attending SECONDARY (9-12 grade) school before schools closed?</p> <p>በኮሮና ወረርሽኝ ምክንያት ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩና አሁን ቤት ውስጥ ያሉት ወንድና ሴት የቤተሰብ አባላት ብዛት ስንት ነው?                      ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ የወንድና የሴት ተማሪዎችን ብዛት ለየብቻ መዝግብ</p>	
				<p>NUMBER OF BOYS የወንድ ተማሪዎች ብዛት</p>	<p>NUMBER OF GIRLS የሴት ተማሪዎች ብዛት</p>

11	12	13	14	15
<p><b>Who runs the SECONDARY SCHOOL (9-12 grade) your children were engaged in before [OUTBREAK_MONTH]?</b></p> <p>Government .....1                      Mission/ religious with fee .....2                      Mission/ religious free of charge.3                      Private .....4                      Community .....5                      International community/INGOs ....6</p> <p><b>ከኮሮና ወረርሽኝ በፊት ልጆች ይማርቡት የነበረውን የሁለተኛ ደረጃ (9—12 ክፍል) ት/ቤት የሚያስተዳድረው ማን ነበር?</b></p> <p>የመንግሥት .....1                      የሚሸን/ሃይማኖት በክፍያ .....2                      የሚሸን/ሃይማኖት ያለክፍያ .3                      የግል .....4                      የህዝብ .....5                      የአለም አቀፍ ማህበረሰብ/የውጪ NGOs .....6                      ሌ. ....-96</p>	<p><b>Have the children in SECONDARY (9-12 grade) school been engaged in any education or learning activities during the school closure?</b></p> <p>YES.1                      NO..0 &gt;&gt;Q14</p> <p><b>ትምህርት ቤት በኮሮና ቫይረስ ምክንያት ከተዘጋ በኋላ እነዚህ የሁለተኛ ደረጃ (9-12 ክፍል) ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ ልጆቹ በማንኛውም መልኩ ትምህርት ሲከታተሉ ነበሩ ?</b></p> <p>አዎ.....1                      የለም.....0 &gt;&gt; ወደ ጥ6</p>	<p><b>In what types of education or learning activities have the children who attended SECONDARY SCHOOL (9-12 grade) been engaged in during the school closure?</b></p> <p>Completed assignments provided by the teacher .....1                      Used mobile learning apps .....2                      Watched educational TV programs .....3                      Listened to educational programs on radio .....4                      Session/meeting with Lesson Teacher (tutor).....5                      OTHER (SPECIFY).....-96</p> <p><b>በኮሮና ወረርሽኝ ምክንያት ትምህርት ከተዘጋ በኋላ እነዚህ የሁለተኛ ደረጃ (9-12 ክፍል) ትምህርት ሲከታተሉ የነበሩ ልጆቹ ቤት ውስጥ ምን አይነት የትምህርት ወይም የጥናት ስራዎች ሲያከናውኑ ይገኛሉ</b></p> <p>በአስተማሪያቸው የተሰጣቸውን አሳይመንት ሲሰሩ ነበር .....1                      በምባይል አፕሊኬሽን ትምህርት ሲከታተሉ ነበር.....2                      በቴሌቪዥን የትምህርት ፕሮግራም ሲከታተሉ ነበር.....3                      ትምህርት በራዲዮ ፕሮግራም ሲከታተሉ ነበር .....4                      ከአስተማሪያቸው ወይም የትምህርት ዐይነት ተቆራቸው ጋር ትምህርት ሲከታተሉ ነበር.....5                      ምንም .....6                      ሌላ ይገለጹ ... 96</p>	<p><b>Have you or any member of your household needed any medical treatment or consultation in the past 4 weeks?</b></p> <p>YES.1                      NO..0 &gt;&gt;Q17</p> <p><b>ባለፉት 4 ሳምንታት እርስዎ ወይም ሌላ የቤተሰቡ አባል የህክምና ምርመራ ወይም ምክር አስፈልግዎት ነበር?</b></p> <p>አዎ.....1                      የለም.....0 &gt;&gt; ወደ ጥ17</p>	<p><b>Were you or the member of your household able to access the medical treatment in the past 4 weeks?</b></p> <p>YES.1 &gt;&gt;Q17                      NO..0</p> <p><b>የህክምና ምርመራ ወይም ምክር አስፈልጎት የነበረ የቤተሰብ አባል ህክምናውን/ምርመራውን አገኘ?</b></p> <p>አዎ.....1 &gt;&gt; ወደ ጥ17                      የለም.....0</p>

16

What was the main reason you or the member of your household were not able to access the medical treatment in the past 4 weeks?

- Lack of money .....1
- No medical personnel available.2
- Turned away because facility was full .....3
- Turned away because facility was closed.....4
- Hospital/clinic not having enough supplies or tests....5
- Other (Specify) .....-96

የህክምና ምርመራ ወይም ምክር አስፈልጎት የነበረ የቤተሰብ ለባል ህክምናውን/ምርመራውን ያላገኘበት ዋና ምክንያት ምንድነው?

- ገንዘብ ስለሌለኝ/ ገንዘብ ስላጣሁኝ .....1
- የህክምና ባለሙያዎች ስለሌሉ/ ስለማይገኙ.....2
- የህክምና ተቋም ሞልተዋል ተብሎ ተመለስኩኝ...3
- የህክምና ተቋም ስለተዘጋ .....4
- በህክምና ተቋም (ሆስፒታል፣ ጤና ጣቢያው ወይም ክሊኒክ) በቂ መድኃኒት እና ቁሳቁሶች ስለሌሉ...5
- ሌላ ይገለፅ ... -96

**Section 5. Employment**

1	1a	2	2a	3
<p>Last week, did you do any work for pay, do any kind of business, farming or other activity to generate income, even if only for one hour?</p> <p>YES...1 አርስዎ ባለፈው ጊዜ ወይም ገቢ የሚያስገኝ ንግድ ወይም የግብርና ስራዎች ላይ ወይም ሌላ ገቢ የሚያስገኝ ስራ ላይ ለአንድ ሰዓትም ቢሆን ሰርተው ነበር?</p> <p>አዎ.....1 &gt;&gt; ወደ ጥ6 የለም.....0</p>	<p>Where were you working last week? [ONLY ASK FOR REFUGEES OUTSIDE OF ADDIS ABABA]</p> <p>INSIDE THE CAMP.....1 OUTSIDE THE CAMP.....2</p> <p>የት ነበር ይህን ስራ ሲሰሩ የነበሩት? [ይህ ጥያቄ የሚጠየቀው ከአዲስ አበባ ውጪ ላሉ ስደተኛ ቤተሰቦች ብቻ ነው]</p> <p>ካምፕ ውስጥ...1 ከካምፕ ውጪ...2</p>	<p>Were you working before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>YES...1 NO.....0 &gt;&gt;Q15</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት( ቀን ___ ) አርስዎ በከፍተኛ ተቀጥረው ወይም ገቢ የሚያስገኝ ንግድ ወይም የግብርና ስራዎች ላይ ወይም ሌላ ገቢ የሚያስገኝ ስራ ላይ ሲሰሩ ነበር?</p> <p>አዎ.....1 የለም.....0 &gt;&gt; ወደ ጥ15</p>	<p>Where were you working before [OUTBREAK_MONTH]? [ONLY ASK FOR REFUGEES OUTSIDE OF ADDIS ABABA]</p> <p>INSIDE THE CAMP.....1 OUTSIDE THE CAMP.....2</p> <p>የት ነበር ይህን ስራ ሲሰሩ የነበሩት? [ይህ ጥያቄ የሚጠየቀው ከአዲስ አበባ ውጪ ላሉ ስደተኛ ቤተሰቦች ብቻ ነው]</p> <p>ካምፕ ውስጥ...1 ከካምፕ ውጪ...2</p>	<p>Why did you stop working? DO NOT READ OPTIONS</p> <p>[Enumerator: If the respondent still has a valid contract and still receives his/her salary, or is on paid leave, the answer to this question is “yes”, even if the respondent says s/he has not worked in the past 7 days.]</p> <p>SEASONAL/CASUAL WORKER.....1 CONTRACT ENDED.....2 LOST JOB/NO BUSINESS BECAUSE OF COVID-19 ...3 TEMPORARILY ABSENT .....4 RETIRED .....5 ILL .....6 NEED TO CARE FOR ILL RELATIVE ..7 UNABLE TO LEAVE CAMP .....8 OTHER, SPECIFY .....-96</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት ስራ ሲሰሩ ከነበሩ አሁን ለምን ስራ አቆሙ?</p> <p>[ምርጫዎቹን ለመልስ ሰጭው አታጎብብ/ አት ዘርዝር]</p> <p>ጊዜያዊ /ወቅታዊ ስራዎችን ስለምሰራ.....1 ኮንትራት/ ወሌ ስለተቃረጠ/ ስለለቀ.....2 በኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ምክንያት ስራዬ/ንግዴን ስለጣሁኝ .....3 ለጊዜው ነው ያቆምኩት .....4 ጡረታ ስለወጣሁኝ.....5 ታምጫ .....6 የታመመ የቤተሰብ አባል ለመንከባከብ ..7 ከካምፕ መውጣት ስለልቻልኩ.....8 ሌላ ይገለጹ.....96</p>



4	5	6
<p>What is the main activity of the business or organization in which you worked before [OUTBREAK_MONTH] in your main job?</p> <p>AGRICULTURE.....1  INDUSTY/ MANUFACTURING.....2  Wholesale and retail trade.....3  TRANSPORT SERVICES (taxi, bus, bajaj, truck, etc.).....4  RESTAURANTS, HOTELS, BARS, CAFES .....5  PUBLIC ADMINISTRATION (GOVERNMENT) .....6  PERSONAL SERVICES (BEAUTY SALONS, HAIRDRESSERS, BARBERS, ETC.).....7  OTHER SERVICES...8</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት ሲሰሩበት የነበሩ ድርጅት ዋና ስራው/ምርቱ/የሚሰጠው አገልግሎት ምንድን ነው?</p> <p>ግብርና .....01  ኢንዱስትሪ/የማምረቻ .....02  ጅምላ ወይም ችርቻሮ ንግድ .....03  ትራንስፖርት/ ማጋገፍ (ታክሲ/ ባስ/ባጃጅ/የጭነት).....04  ምግብ ቤት/ሆቴል/ቡና ቤት/ ካፌ .....05  የመንግስት አስተዳደር.....6  ሙያዊ (ፕሮፌሽናል) አገልግሎቶች (የቁንጅና ሳሎን/ የፀጉር ስራ ወዘተ) .....07  ሌሎች አገልግሎቶች.....08</p>	<p>What was your employment status in the job you worked before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>Employee-government.....1  Employee-parastatal/public enterprise .....2  Employee-private sector....3  Employee-NGO/Intl organization .....4  Employee-domestic.....5  Employee-UPSNP Public Works .....6  Self-employed....7  Unpaid family worker .....8  Employer.....9  Member of cooperatie .....10  Apprentice....11  Other (specify).....-96</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት የአርስዎ የስራ ሁኔታ ምን ነበረ?</p> <p>&gt;&gt;&gt;15</p>	<p>What is the main activity of the business or organization in which you worked last week in your main job?</p> <p>AGRICULTURE.....1  INDUSTY/ MANUFACTURING.....2  Wholesale and retail trade.....3  TRANSPORT SERVICES (taxi, bus, bajaj, truck, etc.).....4  RESTAURANTS, HOTELS, BARS, CAFES .....5  PUBLIC ADMINISTRATION (GOVERNMENT) .....6  PERSONAL SERVICES (BEAUTY SALONS, HAIRDRESSERS, BARBERS, ETC.).....7  OTHER SERVICES...8</p> <p>ባለፈው ሳምንት ሲሰሩበት የነበሩ ድርጅት ዋና ስራው/ምርቱ/የሚሰጠው አገልግሎት ምንድን ነው?</p> <p>ግብርና .....01  ኢንዱስትሪ/የማምረቻ .....02  ጅምላ ወይም ችርቻሮ ንግድ .....03  ትራንስፖርት/ ማጋገፍ (ታክሲ/ ባስ/ባጃጅ/የጭነት).....04  ምግብ ቤት/ሆቴል/ቡና ቤት/ ካፌ .....05  የመንግስት አስተዳደር.....6  ሙያዊ (ፕሮፌሽናል) አገልግሎቶች (የቁንጅና ሳሎን/ የፀጉር ስራ ወዘተ) .....07  ሌሎች አገልግሎቶች.....08</p>

7	8	9	10
<p>In your main work, do you work ...</p> <p><b>READ RESPONSES</b></p> <p>Employee-government.....1                      Employee-parastatal/public enterprise .....2                      Employee-private sector....3                      Employee-NGO/Intl organization .....4                      Employee-domestic.....5                      Employee-UPSNP Public Works .....6                      Self-employed....7                      Unpaid family worker .....8                      Employer.....9                      Member of cooperative .....10                      Apprentice....11                      Other (specify).....96</p> <p><b>የእርስዎ የስራ ሁኔታ ምን ነበረ?</b></p> <p><b>[ምርጫዎቹን ለመልስ ሰጭው አታንብብ / አት ዘርዝር]</b></p> <p>የመንግስት መስርያቤት ተቀጥሮ የሚሰራ .....1                      የመንግስት የልማት ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ.....2                      በግለሰብ ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ .....3                      በአለም አቀፍ ተቃም/መንግስታዊ ያልሆነ ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ.....4                      በግለሰብ ቤት/ተቀጥሮ የሚሰራ.....5                      በሴፍትኔት ምግብ/ገንዘብ ለስራ ተቀጥሮ የሚሰራ.....6                      የራስ ስራ/ የራስ ድርጅት ላይ የሚሰራ .....7                      ክፍያ የሌለው የቤተሰብ ስራ የሚሰራ .....8                      አሰሪ/ ቀጥሮ የሚያሰራ.....9                      የሕብረት ስራ ማህበር አባል .....10                      የስራ ልምምድ ላይ ያል.....11                      ሌላ ይገለጹ.....96</p>	<p>Is this the same job you were doing before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>YES.1 &gt;&gt; Q.12                      NO....0                      WAS NOT WORKING BEFORE THE OUTBREAK...3                      &gt;&gt; Q.12</p> <p><b>ይህ ስራ ኮይና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት ሲሰሩት ከነበረው ስራ ጋር ተመሳሳይ ነው?</b></p> <p><b>አዎ.....1 ▶ ጥ12</b>  <b>የለም..0</b>                      ወረርሽኝ ከመነሳቱ በፊት ስራ እየሰሩሁኝ አልነበርኩም...3                      ▶ ጥ12</p>	<p>Why did you change jobs?</p> <p>CASUAL LABOR/I do whatever job that is available .....1                      CONTRACT ENDED.....2                      I FOUND A BETTER JOB .....3                      LOST FORMER JOB/WORK BECAUSE OF COVID-19 ...4                      LOST JOB DUE TO REASONS NOT RELATED TO COVID-19 .....5                      OTHER, SPECIFY .....-96</p> <p><b>ስራዎት ለምን ቀየሩ?</b></p> <p>ጊዜያዊ /ወቅታዊ ስራዎችን ስለምሰራ.....1                      ኮንትራት/ ወሌ ስለተቃረጠ/ ሰላለቀ.....2                      በኮይና ቫይረስ ወረርሽኝ ምክንያት ስራዬ/ገንዘቤን ስላጣሁኝ .....3                      ለጊዜው ነው ያቆምኩት .....4                      ጡረታ ስለወጣሁኝ.....5                      ሌላ ይገለጹ.....96</p>	<p>What was your employment status in the job you were doing before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>Employee-government.....1                      Employee-parastatal/public enterprise .....2                      Employee-private sector....3                      Employee-NGO/Intl organization .....4                      Employee-domestic.....5                      Employee-UPSNP Public Works .....6                      Self-employed....7                      Unpaid family worker .....8                      Employer.....9                      Member of cooperative .....10                      Apprentice....11                      Other (specify).....-96</p> <p><b>የኮይና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት የእርስዎ የስራ ሁኔታ ምን ነበረ?</b></p> <p>የመንግስት መስርያቤት ተቀጥሮ የሚሰራ .....1                      የመንግስት የልማት ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ.....2                      በግለሰብ ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ .....3                      በአለም አቀፍ ተቃም/መንግስታዊ ያልሆነ ድርጅት ተቀጥሮ የሚሰራ.....4                      በግለሰብ ቤት/ተቀጥሮ የሚሰራ.....5                      በሴፍትኔት ምግብ/ገንዘብ ለስራ ተቀጥሮ የሚሰራ.....6                      የራስ ስራ/ የራስ ድርጅት ላይ የሚሰራ .....7                      ክፍያ የሌለው የቤተሰብ ስራ የሚሰራ .....8                      አሰሪ/ ቀጥሮ የሚያሰራ.....9                      የሕብረት ስራ ማህበር አባል .....10                      የስራ ልምምድ ላይ ያል.....11                      ሌላ ይገለጹ.....96</p>

		WAGE		FAMILY BUSINESS	
11	12	13	14	15	
<p>What was the main activity of the business or organization in which you worked in before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>AGRICULTURE.....01  INDUSTY/ MANUFACTURING.....02  Wholesale and retail trade.....03  TRANSPORT SERVICES (taxi, bus, bajaj, truck, etc.).....04  RESTAURANTS, HOTELS, BARS, CAFES .....05  PUBLIC ADMINISTRATION (GOVERNMENT) .....06  PERSONAL SERVICES (BEAUTY SALONS, HAIRDRESSERS, BARBERS, ETC.).....07  OTHER SERVICES...08</p> <p>ባለፈው ሳምንት ሲሰሩበት የነበሩ ድርጅት ዋና ስራው/ምርቱ/የሚሰጠው አገልግሎት ምን ዓይነት ነው?  እ.ኤ.አ. (የማምረቻ) .....02  ጅምላ ወይም ችርችሮ ንግድ .....03  ትራንስፖርት/ ማጋገፍ (ታክሲ/ ባስ/ባጃጃ/የጭነት) .....04  ምግብ ቤት/ሆቴል/ቡና ቤት/ ካፌ .....05  የመንግስት አስተዳደር.....6  ሙያዊ (ፐሮፌሽናል) አገልግሎቶች (የቁንጅና ሳሎን/ የፀጉር ስራ ወዘተ) .....07  ሌሎች አገልግሎቶች.....08</p>	<p>In the last week, were you able to do your wage/salary job as usual either from place of work or work from home?</p> <p>YES.1 &gt;&gt;Q15  NO..0</p> <p>ባለፈው ሳምንት ተቀጥረው የሚሰሩት ስራ እንደወትሮው ስራዎችን ሲያከናውኑ/ ሲሰሩ ነበር (ስራ ቦታ ሂደው ወይም ከቤት ሆነው)?</p> <p>አዎ.....1 ▶ ጥ15  የለም..0</p>	<p>Even though, you were not able to work as usual, were you paid.....?</p> <p>PLEASE READ ALL OPTIONS</p> <p>YES, Full normal payment ..1  YES, Partial payment .....2  No, No payment.....0</p> <p>ባለፈው ሳምንት ተቀጥረው የሚሰሩት ስራ እንደወትሮ ስራዎችን ባያከናውኑም/ ባይሰሩም ደግሞ/ክፍያ ይከፈልዎት ነበር?  ምርጫዎቹን አንብብላቸው</p> <p>አዎ: ሙሉ ክፍያ ይከፈላል ..1  አዎ: ከፊል ክፍያ ይከፈላል .....2  ክፍያ የለም.....0</p>	<p>Why were you not able to work as usual?</p> <p>SEASONAL WORKER .....1  BUSINESS / GOV'T CLOSED .....2  REDUCTION IN STAFF DUE  TO LESS BUSINESS .....3  TEMPORARILY ABSENT .....4  RETIRED .....5  ILL .....6  NEED TO CARE FOR ILL RELATIVE ..7  ANNUAL LEAVE (FORCED OR ELECTED)8  UNABLE TO LEAVE CAMP .....9  OTHER, SPECIFY .....-96</p> <p>ባለፈው ሳምንት ተቀጥረው የሚሰሩት ስራ እንደወትሮ ስራዎችን ያላከናወኑት ለምንድን ነው?</p> <p>ጊዜያዊ /ወቅታዊ ስራዎችን ስለምሰራ.....1  የምሰራበት ድርጅት (ንግድ/መንግስት መስሪያቤት) ስለተዘጋ.....2  ንግድ/ሰራ በመቀነሱ ከስራ ተቀንሼ.....3  ለጊዜው ነው ያቆምኩት .....4  ጡረታ ስለወጣሁኝ.....5  ታምሜ .....6  የታመመ የቤተሰብ አባል ለመንከባከብ ..7  XX.....8</p>	<p>Before [OUBREAK_MONTH], did you or any member of your household operate a non-farm family business?</p> <p>YES .....1  NO .....0 &gt;&gt;Q20  REFUSED...99 &gt;&gt;Q20</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት ማንኛውም የቤተሰብ አባል ከግብርና ውጭ በሆነ የቤተሰብ ንግድ ስራ ለማድረግ አለ?  አዎ.....1  የለም..0  ለመመለስ ፍቃደኛ አይደለም..99</p>	

FARMING

16	17	18	19	20
<p>Which of the following best describes the sector of the family business?</p> <p>Agriculture, Hunting, Fishing .....1                      Mining, Manufacturing .....2                      Electricity, gas, water supply .....3                      Construction .....4                      Buying &amp; selling goods, Repair of goods, Hotels &amp; Restaurants.....5                      Transport, driving, post, travel agencies.....6                      Professional activities: finance, legal, analysis, computer, real estate.....7                      Public Administration .....8                      Other Services (Personal services, education, health, culture, sport, domestic work, other)..9</p> <p>ከሚከተሉት አማራጮች ውስጥ የቤተሰቡ ንግድ ሊገልፅ የሚችል የሥራ አይነት የተኛው ነው?</p> <p>የማምረቻ አ.ንዱስትሪ .....1                      ንግድ፣ የጅምላ ወይም የቸርቻሮ ንግድ .....2                      ትራንስፖርት/ማጋገፍ (ታክሲ፣ አውቶቡስ፣ የጭነት ማጋገፍ ወዘተ) .. 3                      ምግብ ቤት፣ ሆቴል፣ ቡና ቤት፣ ካፌ .....4                      ሌላ አገልግሎት .....5</p>	<p>Since [OUTBREAK MONTH], has the income from the family business been...</p> <p>READ OPTIONS</p> <p>Higher than usual...1 &gt;&gt;Q20                      The same as usual...2 &gt;&gt;Q20                      Less than usual.....3                      No income.....4 &gt;&gt;Q20</p> <p>ከባለፈው ወር ጋር ሲነፃፀር የዚህ ወር የንግድ ድርጅቱ ገቢ ምን ይመስላል ?</p> <p>ምርጫዎቹን አንብብላቸው</p> <p>ከወትሮው በላይ ነው...1 ▶ T20                      ከወትሮው ተመሳሳይ ነው...2 ▶ T20                      ከወትሮው ያነሰ ነው...3                      ምንም ገቢ አላገኘሁም.....4 ▶ T20</p>	<p>You say the income from the family business is less than usual. Could you estimate how much less than usual?</p> <p>Decreased by Less than half of the usual income .....1                      Decreased by About half (50%) of the usual income.....2                      Decreased by more than half of the Usual income</p> <p>የዚህ ወር የንግድ ድርጅቱ ገቢ ከወትሮው ያነሰ ከሆነ፣ በምን ያህል እንደቀነሰ ገምተህ ልትነግረኝ ትችላለህ?</p> <p>ከወትሮ ከማንኛው ገቢ ከግማሽ በታች ያክል ቀንሰዋል .....1                      ከወትሮ ከማንኛው ገቢ በግማሽ ያክል (50%) ቀንሰዋል ...2                      ከወትሮ ከማንኛው ገቢ ከግማሽ በላይ ያክል ቀንሰዋል .....3</p>	<p>Why has the income from this family business been less than usual?                      DO NOT READ OPTIONS</p> <p>USUAL PLACE OF BUSINESS CLOSED BECAUSE OF CORONAVIRUS .....1                      USUAL PLACE OF BUSINESS CLOSED FOR ANOTHER REASON .....2                      SEASONAL CLOSURE .....3                      NO CUSTOMERS .....4                      UNABLE TO ACQUIRE/TRANSPORT INPUTS..5                      CAN'T TRAVEL / TRANSPORT GOODS FOR TRADE .....6                      ILLNESS IN THE HOUSEHOLD.....7                      OTHER, SPECIFY .....96</p> <p>የዚህ ወር የንግድ ድርጅቱ ገቢ ከወትሮው ያነሰው ለምንድን ነው?                      ምርጫዎቹን አታንብብላቸው</p> <p>ሁሉ የምሰራበት የንግድ ቦታ በኮቪድ ቫይረስ ምክንያት ስለተዘጋ.....1                      ሁሉ የምሰራበት የንግድ ቦታ በሌላ ምክንያት (ከኮቪድ ውጭ) ስለተዘጋ.....2                      ለግዜው ስለተዘጋ .....3                      ደምበኞች ስለሌሉ .....4                      ግብአት ማግኘት ስላልቻልኩኝ .....5                      መንቀሳቀስ ስላልቻልኩኝ/ የንግድ እቃዎችን ማጋገፍ ስላልቻልኩኝ.....6                      የታመመ ዘመድ መንከባከብ ስለነበረብኝ.....7                      ሌላ ይገለፅ .....96</p>	<p>Before [OUTBREAK_MONTH], did you or any member of your household work on a family farm growing crops or raising livestock?</p> <p>YES.1                      NO..0 &gt;&gt;Q23</p> <p>የኮቪድ ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በህላ እርስዎ ወይም ሌላ የቤተሰቡ አባል በግብርና ስራ ማለትም እንደ ማረም፣ መኮትኮት፣ የቤት እንስሳት መጠበቅ፣ አሳ ማስገር...ወዘተ የመሳሰሉት ላይ የተሳተፈ አለ? (ለአንድ ሰአትም ቢሆን)</p> <p>አዎ....1                      የለም..0 ▶ Q23</p>

Job loss for other family members

21	22	23	24
<p>Since [OUTBREAK_MONTH], have you been able to perform the normal activities on the farm or raising livestock?</p> <p>YES..1 &gt;&gt;Q23 NO..0</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በሀላ ቤተሰቡ የግብርና ስራውን ልክ እንደ ከአሁን ቀደሙ እየሰራ ይገኛል?</p> <p>አዎ....1 ▶ Q23 የለም..0</p>	<p>What are the main reasons you have not been able to perform the normal activities on the farm?</p> <p>DO NOT READ OPTIONS</p> <p>ADVISED TO STAY HOME .....1 REDUCED AVAILABILITY OF HIRED LABOR ....2 RESTRICTIONS ON MOVEMENT / TRAVEL .....3 UNABLE TO ACQUIRE / TRANSPORT INPUTS ...4 UNABLE TO SELL / TRANSPORT OUTPUTS .....5 NEED TO CARE FOR ILL FAMILY MEMBER .....6 OTHER, SPECIFY .....96</p> <p>ቤተሰቡ የግብርና ስራውን ልክ እንደ ከአሁን ቀደሙ መስራት ያልቻለበት ምክንያት ምንድን ነው ? [ምርጫዎቹን አታንብብላቸው]</p> <p>ከቤት እንዳንወጣ ስለተመከርን.....1 የግብርና ስራ የሚሰሩ ሰራተኞች ስለቀነሱ/ስለማይገኙ.....2 የመንቀሳቀስ/የጉዞ እገዳ ስለተጣለ.....3 ግብአት ማግኘት/ ማጋጋዝ ስላልቻልኩኝ.....4 የግብርና ውጤቶች መሸጥ/ ማጋጋዝ ስላልቻልኩኝ.....5 የታመመ ዘመድ መንከባከብ ስለነበረብኝ.....6 ሌላ ይገለፅ .....96</p>	<p>[ask only if Q2==no &amp; Q15==no &amp; Q20--no]What do you think is the main obstacle that you face in securing a job?</p> <p>I do not want to work .....0 Lack of or inadequate skills .....1 Lack of experience .....2 Lack of information about the local labor market .3 Lack of family/clan or political connections.....4 Language barrier .....5 Disability / chronic illness .....6 Lack of proper documentation/work permit .....7 Ethnic / political / religious discrimination ....8 Limited or irregular work opportunities .....9 Lack of work opportunities .....10 Conflict and Insecurity in the area .....11 OTHER, SPECIFY .....96</p>	<p>Thinking back, was anyone in your household (apart from yourself) wage-employed before [OUTBREAK_MONTH]?</p> <p>YES..1 NO..0 &gt;&gt;NEXT SECTION</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከመጀመሩ በፊት እርስዎን ሳይጨምር ተቀጥሮ የሚሰራ ሌላ የቤተሰብ አባል ነበር?</p> <p>አዎ....1 የለም..0 ▶ የሚቀጥለው ክፍል</p>

<p>25</p> <p>Since [OUTBREAK_MONTH], did anyone in your household (apart from yourself) lose his/her job?</p> <p>YES..1 NO..0 &gt;&gt;NEXT SECTION</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በሀላ እርስዎን ሳይጨምር ሌላ የቤተሰብ አባል ተቀጥሮ ከሚሰራበት ስራ የተሰናበተ ወይም የተቀነሰ አለ?</p> <p>አዎ....1 የለም..0 ► የሚቀጥለው ክፍል</p>	<p>26</p> <p>Was the job loss related to the coronavirus situation or to reasons not related to coronavirus? Enumerator: If at least one member is due to coronavirus related, record 1.</p> <p>Related to coronavirus.....1 Unrelated to coronavirus.....2</p> <p>የቤተሰብ አባሉ ተቀጥሮ ከሚሰራበት ስራ የተሰናበተው ወይም የተቀነሰው ከኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ጋር ከተያያዘ ምክንያት ነው ወይስ በሌላ ምክንያት?</p> <p>መረጃ ሰብሳቢ ቢያንስ አንድ የቤተሰብ አባል ከኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ጋር በተያያዘ ምክንያት ተቀጥሮ ከሚሰራበት ስራ የተሰናበተ ወይም የተቀነሰ ካለ ኮድ 1 ሙሉ።</p> <p>ከኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ጋር ከተያያዘ ምክንያት .....1 በሌላ ምክንያት (ከኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ጋር ከተያያዘ ምክንያት ውጭ) .....2</p>

**Section 6. Income Loss and Coping**

1	2	2a	3
<p>In the last 12 months, was [SOURCE] means of livelihood for your household?</p> <p>YES..1 NO..0 &gt;&gt; NEXT SOURCE</p> <p>ባለፈት 12 ወራት [ምንጭ] የቤተሰቡ የገቢ ምንጭ ነበር?</p> <p>አዎ....1 የለም..0 ► የሚቀጥለው ምንጭ</p>	<p>Since [OUTBREAK_MONTH] has income from [SOURCE] ?</p> <p>Increased .....1 Stayed the same.....2 Reduced .....3 Total (100%) loss....4</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በኋላ ቤተሰቡ ከዚህ [ምንጭ] የሚያገኘው ገቢ .....?</p> <p>ጨምሯል .....1 ምንም ለውጥ የለውም.....2 ቀንሰዋል (ሙሉ በሙሉ አልጠፋም) .....3 ሙሉ በሙሉ (100%) ጠፍተዋል.....4</p>	<p>In the past 4 weeks, has income from [SOURCE] ?</p> <p>Increased .....1 Stayed the same.....2 Reduced .....3 Total (100%) loss....4</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በኋላ ቤተሰቡ ከዚህ [ምንጭ] የሚያገኘው ገቢ .....?</p> <p>ጨምሯል .....1 ምንም ለውጥ የለውም.....2 ቀንሰዋል (ሙሉ በሙሉ አልጠፋም) .....3 ሙሉ በሙሉ (100%) ጠፍተዋል.....4</p>	<p>Since [OUTBREAK_MONTH] has the total income of the household .....?</p> <p>Increased .....1 Stayed the same.....2 Reduced .....3 Total (100%) loss....4</p> <p>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በኋላ የቤተሰቡ አጠቃላይ ገቢ .....?</p> <p>ጨምሯል .....1 ምንም ለውጥ የለውም.....2 ቀንሰዋል (ሙሉ በሙሉ አልጠፋም) .....3 ሙሉ በሙሉ (100%) ጠፍተዋል.....4</p>
<p>Family farming, livestock or fishing የቤተሰብ ግብርና፣ የቤት እንሣት ማርባት፣ ዓሳ ማጥመድ</p> <p>Non-farm family business የቤተሰብ ግብርና ያልሆነ ንግድ</p> <p>Wage employment of household members የቤተሰብ አባላት ከቅጥር የሚያገኙት ደሞዝ/ ከፍያ</p> <p>Remittances from abroad ከውጭ አገር የተላከ ሓወላ (በገንዘብ ወይም በዓይነት)</p> <p>Remittances within the country ከአገር ውስጥ የተላከ ሓወላ (በገንዘብ ወይም በዓይነት)/ ሌላ ቦታ ያለ ሰው በሚልከልኝ</p> <p>Income from properties, investments or savings ከንብረት፣ ከእንሸራሽራት ወይም ከቁጠባ የሚገኝ ገቢ</p> <p>Pension ጠረታ</p> <p>Assistance from the Government ከመንግሥት የሚገኝ ድጋፍ</p>			

Assistance from NGOs / charitable organization ከመንግስታዊ ያልሆኑ ድርጅቶች/ ከእርዳታ ድርጅት የሚገኝ ድጋፍ				
OTHER (SPECIFY): _____ ሌላ ይገለፅ _____				



<p><b>3a</b></p> <p>In the past 4 weeks, has the total income of the household .....</p> <p>Increased .....1&gt;&gt;Next Section          Stayed the same....2&gt;&gt;Next Section          Reduced .....3&gt;&gt;Q4          Total (100%) loss..4&gt;&gt;Q4</p> <p><b>የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ከጀመረ በኋላ የቤተሰብ አጠቃላይ ገቢ .....</b></p> <p>ጨምሯል .....1          ምንም ለውጥ የለውም .....2          ቀንሰዋል (ሙሉ በሙሉ አልጠፋም) .....3&gt;&gt;Q4          ሙሉ በሙሉ (100%) ጠፍተዋል.....4??Q4</p>	<p><b>4</b></p> <p>How did your household cope with the LOSS?</p> <p>SEE CODES. SELECT UPTO TO 3 MAJOR COPING STRATEGIES</p> <p><b>ቤተሰብ በዚህ (አደጋ) ምክንያት ያጋጠመውን የገቢ መቅነስ ለማካካስ ምን አደረገ?</b></p> <p><b>3 ዋና ዋና የተደረጉ እርምጃዎችን በደረጃቸው አስቀምጡ:: ከጎን የተዘረዘሩትን ኮዶች ተጠቀም::</b></p> <p><b>CODES FOR Q4.</b></p> <p>SALE OF ASSETS (AG AND NO-AG) .....1          ENGAGED IN ADDITIONAL INCOME GENERATING ACTIVITIES...6          RECEIVED ASSISTANCE FROM FRIENDS &amp; FAMILY .....7          BORROWED FROM FRIENDS &amp; FAMILY .....8          TOOK A LOAN FROM A FINANCIAL INSTITUTION.....9          CREDITED PURCHASES .....11          DELAYED PAYMENT OBLIGATIONS .....12          SOLD HARVEST IN ADVANCE .....13          REDUCED FOOD CONSUMPTION .....14          REDUCED NON-FOOD CONSUMPTION .....15          RELIED ON SAVINGS .....16          RECEIVED ASSISTANCE FROM NGO .....17</p>	<p><b>CODES FOR Q4.</b></p> <p>ንብረቶችን/ሀብቶችን በመሸጥ (የግብረግብ የግብርና ያልሆኑ ንብረቶች/ሀብቶች) .....1          ሌላ ተጨማሪ ገቢ በማድረግ ስራዎችን በመስማራት...6          ከጓደኛ እና ከዘመድ በነጻ የሚሰጥን እርዳታ በመጠቀም.....7          ከዘመድ ወይም ከጋደኛ ብድር በመውሰድ.....8          ከፋይናንስ ተቋማት ብድር በመውሰድ.....9          በብድር በመግዛት.....11          መክፈያ ጊዜያቸው የደረሱ ክፍያዎችን በማዘግየት .....12          የግብርና ምርቶቻችን ቀድሞ በመሸጥ .....13          የምግብ የፍጆታ መጠን በመቀነስ .....14          ምግብ ነክ ያልሆኑ የፍጆታዎችን በመቀነስ .....15          የነበረኝን ቁጠባ በመጠቀም.....16          መንግስታዊ ካልሆኑ ድርጅቶች ወይም ከሃማናት ተቋማት በነጻ የሚሰጥን እርዳታ በመጠቀም.....17</p>
	<p>TOOK ADVANCED PAYMENT FROM EMPLOYER .....18          RECEIVED ASSISTANCE FROM GOVERNMENT .....19          WAS COVERED BY INSURANCE POLICY .....20          DID NOTHING .....21          OTHER (SPECIFY) .....22</p>	<p>ከአስሪያ ቅድመ ክፍያ (አድቫንስ) በመውሰድ .....18          ከመንግስት በነጻ የሚሰጥን እርዳታ በመጠቀም .....19          ከኢንሹራንስ ክፍያ ባገኘሁት በመጠቀም .....20          ምንም አላደረገም .....21          ሌላ (ይገለፅ).....22</p>



**Section 7. Social relations ክፍል ፯: ማህበራዊ ግንኙነቶች**

Read: Now, I would like to ask you about your social activities and your views on society.

መረጃ ሰባሳቢ የሚከተለውን አንብብ : አሁን ደግሞ ስለ ማህበራዊ ኑሮዎ አና ስለ ህብረተሰቡ ያለዎትን አስተያየት የሚመለከቱ አንዳንድ ጥያቄዎችን አጥይቅዎታለሁ።

1	2	3
<p>Generally speaking, would you say that most people can be trusted or that you need to be very careful in dealing with people?</p> <p>ባጠቃላይ በሰው ላይ እምነት ማሳደር ይቻላል ብለው ይሰባሉ ወይንስ ከሰዎች ጋር ለማደርጋቸው ግንኙነቶች ጥንቃቄ ማድረግ አለብኝ ብለው ይሰባሉ?</p> <p>Most people can be trusted/ አብዛኛውን ሰው ማመን ይቻላል .....1                      Need to be careful/ ጥንቃቄ ማድረግ ያስፈልጋል .....2                      Don't Know/ አላውቅም .....3</p>	<p>How much do you trust the Ethiopian government to take care of immigrants / refugees within Ethiopia? የኢትዮጵያ መንግስት በሃገር ውስጥ ያሉ ስደተኞችንና ጥገኝነትን በተጋቢው መንገድ ይዘዳቸዋል ብለው ምን ያህል ያምናሉ?</p> <p>Strongly distrust / በጭራሽ/ በፍፁም አላምንም .....1                      Somewhat distrust / በመጥኑ አልምንም .....2                      Neither trust nor distrust / አልምንምም አምናለሁም ብዬ መገር አልችልም ...3                      Somewhat trust / በመጥኑ አምናለሁ .....4                      Strongly trust / በጣም አምናለሁ .....5</p>	<p>Using the following scale, please indicate how much you agree or disagree with the following statements: ከታች ከ ሀ እስከ ረ ለተጠቀሱት አስተያየቶች ለያንዳንዳቸው ከዚህ ቀጥሎ በተቀምጡት መመዘኛ መስርት አስማማለሁ ወይም አልስማማም በማለት ያስቀምጡ /ይጥቁሱ</p> <p>Disagree /አልስማማም .....1                      Neutral /አልስማማምም እስማማለሁም ማለት አልችልም .....2                      Agree አስማማለሁ .....3</p>
		<p>a. The Government is trustworthy in the way it manages the Coronavirus crisis: ሀ) መንግስት የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝን ለመቆጣጠር በሚያደርገው ጥረት እምነት ይሚጣልበት ነው   ___  </p>
		<p>b. The Government is willing to provide health care to address the Coronavirus crisis: ለ) መንግስት የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝን ለመቆጣጠር የጤና የህክምና አገልግሎት ለመስጠት ፈቃደኛ ነው   ___  </p>
		<p>c. The Government is able to provide health care to address the Coronavirus crisis: ሐ) መንግስት የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝን ለመቆጣጠር የጤና የህክምና አገልግሎት መስጠት ይችላል   ___  </p>
		<p>d. The Government is able to provide enough assistance (cash and in-kind) in response to the crisis መ) መንግስት በ ኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ምክንያት ድጋፍ ለሚፈልጉ በገንዘብ ወይም በዓይነት (ምግብ፣ ልብስ ወዘተ) እርዳታ መስጠት ይችላል   ___  </p>
		<p>e. You intend to follow the Government's guidelines to mitigate the spread of the coronavirus. ሠ) እርስዎ መንግስት የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ስርጭትን ለመቆጣጠር የሚያወጣቸውን መመሪያዎች/ደንቦች የከተላሉ   ___  </p>
		<p>f. Other people are following the Government's guidelines to mitigate the spread of the coronavirus. ረ) ሌሎች ሰዎች መንግስት የኮሮና ቫይረስ ወረርሽኝ ስርጭትን ለመቆጣጠር የሚያወጣቸውን መመሪያዎች/ደንቦች የከተላሉ   ___  </p>

<p>4</p> <p>During the past 14 days, have you been the victim of any crime? Crime includes any criminal behavior punishable by law. Prompt, and give examples from question</p> <p>ባለፉት 14 ቀናት ወንጀል ያደገዎት ጥቃት ደርሶብዎታል? ለመረጃ ሰብሳቢ ፡ ጥያቄው በህግ ሊያስቀጣ ይሚችል ወንጀልን / ጥቃትን ይመለከታል። ከጥያቄው ምሳሌ በመጥቀስ አብራራ / አዉጣጣ</p> <p>YES...1 NO....0 &gt;&gt; Q6</p> <p>አዎ.....1 የለም.....0 &gt;&gt; ወደ ጥ6</p>	<p>5</p> <p>What crime? ወንጀሉ /ጥቃቱ ምን ዓይነት ነበር? Select all that apply ካንድ በላይ መልስ ሊኖር ይችላል የተጥቀሱትን ሁሉ መዝግብ</p> <p>Theft, or attempted theft/ ስርቆት ያደገም የሰርቆት ሙከራ ...1 Physical assault /አካልዎ ትቃት /ደብዳቤ.....2 Physical assault with a weapon (such as a club, machete or gun) / አካልዎ ትቃት ደብዳቤ መሳሪያ በመጠቀም (ዱላ፣ ገጅራ፣ የጦር መሳሪያ በመሳሰሉት) .....3 Sexual assault የታዊ ጥቃት/መደፈር.....4 Mistreatment by the police በፖሊስ በፀጥታ አካልት የደረሰ መንገላታት...5 Refused to answer ለመመለስ ፈቃደኛ አይደለሁም.....6 Other (specify) /ሌላ (ይገለፅ) .....-96</p>	<p>6</p> <p>Over the past 14 days, has there been a higher than usual amount of fights, conflicts or arguments with members of your household? ባለፉት ቀናት በርስዎ ቤተሰብ አባላት መካከል ከሌላው ጊዜ በበለጠ ሁኔታ ግጭት ጠብ አለመግባባቶች ነበሩ?</p> <p>YES...1                      አዎ.....1 NO....0                      የለም.....0</p>
<p> </p>	<p> </p>	<p> </p>



5.	6.	7.
<p>What was the source of this [ASSISTANCE]?</p> <p>FROM GOVERNMENT.....1                      NGO.....2                      RELIGIOUS ORGANIZATION.....3                      INTERNATIONAL ORGANIZATION...4                      VOLUNTEERS.....5                      FROM PEOPLE IN MY COUNTRY OF ORIGIN .....6                      OTHER (SPECIFY).....-96</p> <p>እርዳታው የሴፍቲኔት ፕሮግራም አካል ካልሆነ እርዳታው ያገኘህው ከማን ነው?</p> <p>ከመንግስት.....1                      ከመንግስታዊ ያልሆነ ድርጅት (NGO).....2                      ከኃይማኖት ተቋም.....3                      የውጭ ድርጅት.....4                      ከበጎ ፈቃደኞች.....5                      የመጣውበት ሀገር ከሚገኙ ግለሰቦች.....6                      ሌላ ይገለፅ .....-96</p>	<p>Do you feel the assistance in your community was distributed fairly and to those who need it the most?                      NOTE: For overall assistance, not by assistance type</p> <p>Yes.....1                      No .....2                      Don't know.....3                      No assistance in community ..4 &gt;&gt; NEXT SECTIION                      Refused.....-99</p> <p>በአከባቢዎ እየተከፋፈለ ያለው እርዳታ በጣም ለሚያስፈልገውና የማሕበረሰብ ከፈልግ እና በአኩልነት/በትክክል ለማሕበረሰቡ እየተከፋፈለ ነው ብለው ያስባሉ?</p> <p>ማስታወሻ: በእርዳታ ዓይነት ሳይሆን ለጠቅላላ እርዳታ የሚጠየቅ ነው::</p> <p>አዎ .....                      የለም.....2                      አላቅም .....3                      በማሕበረሰቡ የተሰጠ እርዳታ የለም..4&gt; ወደሚቀጥለው ክፍል አለፍ                      ለመመለስ ፍቃደኛ አይደለም .....-99</p>	<p>Has the aid distribution creating any grievances/tensions in the community?                      NOTE: For overall assistance, not by assistance type</p> <p>Yes.....1                      No .....2                      Don't know.....3                      Refused.....-99</p> <p>በአከባቢዎ እየተከፋፈለ ያለው እርዳታ በማሕበረሰቡ ላይ ቅሬታ ወይም ግጭት እየፈጠረ ነው?</p> <p>ማስታወሻ: በእርዳታ ዓይነት ሳይሆን ለጠቅላላ እርዳታ የሚጠየቅ ነው::</p> <p>አዎ .....1                      የለም.....2                      አላቅም .....3                      ለመመለስ ፍቃደኛ አይደለም .. -99</p>
	<p>አዎ ..1                      የለም..2                      አላቅም .....3                      በማሕበረሰቡ የተሰጠ እርዳታ የለም.... 4&gt;                      ወደሚቀጥለው ክፍል አለፍ                      ለመመለስ ፍቃደኛ አይደለም ..... -99</p>	<p>አዎ ..1                      የለም..2                      አላቅም .....3                      ለመመለስ ፍቃደኛ አይደለም .....                      -99</p>

**Section 11. WASH**

N.B. Only asked for refugees but not for hosts

1	2	3	4
<p>In the last 7 days, did you have sufficient water that you use for drinking to meet household needs?</p> <p>YES.....1 NO.....0 &gt;&gt; Q3 DON'T KNOW.....-98 REFUSED.....-99</p> <p><b>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ ለቤተሰቡ አባላት ለእጅ መታጠቢያ ፍላጎት የሚሆን የውሃ አጥረት አጋጥሞት ነበር (በቂ የእጅ ውሃ ያልነበረበት ጊዜ ነበር) ?</b></p> <p>የለም.0 ▶ ጥ 3 አላውቅም .... -98 መልስ ለመመለስ ፍቃድ አይደለም .....-99</p>	<p>What was the main reason your household was unable to access water that you use for drinking?</p> <p>[INSTRUCTION FOR LATERITE: Please code CAPI in a way that for refugees in sub-office Shire and sub-office Jijiga, we only have answer options 1, 2, 3, 11, 96 and 99]</p> <p>WATER SUPPLY NO LONGER AVAILABLE.....1 WATER SUPPLY REDUCED.....2 UNABLE TO ACCESS COMMUNAL SOURCES.....3 UNABLE TO ACCESS WATER TANKERS/PRIVATE VENDORS IN MY AREA.....4 SHOPS HAVE RUN OUT OF STOCK.....5 LOCAL MARKETS NOT OPERATING/CLOSED.....6 LIMITED / NO TRANSPORTATION.....7 RESTRICTION TO GO OUTSIDE .....8 INCREASE IN PRICE .....9 CANNOT AFFORD IT .....10 AFRAID TO GET OUT AND GETTING THE VIRUS.11 OTHER .....-96 REFUSED .....-99</p> <p><b>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ ለቤተሰቡ አባላት የመጠጥ ውሃ ፍላጎት የሚሆን በቂ የመጠጥ ውሃ ያልነበረበት ዋና ምክንያት ምንድን ነበር ?</b></p> <p>የውሃ አቅርቦት መቼት ስለተቃረመ .....1 የውሃ አቅርቦት ስለቀነሰ .....2 ማህበረሰቡ የሚጠቀምበት የውሃ ምንጭ መሄድ/ማግኘት ስለማላቻል ..3 ቦታዎች ወይም የግል ውሃ አቅራቢዎችን ጋር መሄድ/ማግኘት ስለማላቻል .....4 ውሃ አቅራቢዎች ጋር ውሃ ስለሌለ .....5 ውሃ አቅራቢዎች በተገደቡ/ በራሳቸው .....6 የማጋጋ .....7 ወደ ውጭ መሄድ/መንቀሳቀስ ስለማላቻል .....8 ዋጋ ስለጨመረ .....9 የመከፈል አቅም ስለሌላኝ/መግዛት ስላልቻልኩኝ .....10 ወደ ውጭ በመሄድ/በመንቀሳቀስ ኮሮና እንዳይዘኝ ስለምፈራ .....11 ሌላ .....-96 መልስ ለመመለስ ፍቃድ አይደለም .....-99</p>	<p>In the last 7 days, did you have sufficient water to wash your hands when needed?</p> <p>YES.1 &gt;&gt; Q5 NO..0 DON'T KNOW.....-98 REFUSED.....-99</p> <p><b>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ ለቤተሰቡ አባላት የመጠጥ ውሃ ፍላጎት የሚሆን የመጠጥ ውሃ አጥረት አጋጥሞት ነበር (በቂ የመጠጥ ውሃ ያልነበረበት ጊዜ ነበር) ?</b></p> <p>አዎ....1 የለም.0 ▶ ጥ 5 አላውቅም .... -98 መልስ ለመመለስ ፍቃድ አይደለም .....-99</p>	<p>What was the main reason your household was unable to access water to wash hands ?</p> <p>[INSTRUCTION FOR LATERITE: Please code CAPI in a way that for refugees in sub-office Shire and sub-office Jijiga, we only have answer options 1, 2, 3, 11, 96 and 99]</p> <p>WATER SUPPLY NO LONGER AVAILABLE...1 WATER SUPPLY REDUCED.....2 UNABLE TO ACCESS COMMUNAL SOURCES..3 UNABLE TO ACCESS WATER TANKERS/PRIVATE VENDORS IN MY AREA.....4 SHOPS HAVE RUN OUT OF STOCK.....5 LOCAL MARKETS NOT OPERATING/CLOSED.6 LIMITED / NO TRANSPORTATION.....7 RESTRICTION TO GO OUTSIDE .....8 INCREASE IN PRICE .....9 CANNOT AFFORD IT .....10 AFRAID TO GET OUT AND GETTING THE VIRUS.....11 OTHER .....-96 REFUSED .....-99</p> <p><b>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ ለቤተሰቡ አባላት የመጠጥ ውሃ ፍላጎት የሚሆን በቂ የእጅ ውሃ ያልነበረበት ዋና ምክንያት ምንድን ነበር ?</b></p> <p>የውሃ አቅርቦት መቼት ስለተቃረመ .....1 የውሃ አቅርቦት ስለቀነሰ .....2 ማህበረሰቡ የሚጠቀምበት የውሃ ምንጭ መሄድ/ማግኘት ስለማላቻል .....3 ቦታዎች ወይም የግል ውሃ አቅራቢዎችን ጋር መሄድ/ማግኘት ስለማላቻል .....4 ውሃ አቅራቢዎች ጋር ውሃ ስለሌለ .....5 ውሃ አቅራቢዎች በተገደቡ/ በራሳቸው .....6 የማጋጋ .....7 ወደ ውጭ መሄድ/መንቀሳቀስ ስለማላቻል .....8 ዋጋ ስለጨመረ .....9 የመከፈል አቅም ስለሌላኝ/መግዛት ስላልቻልኩኝ .....10 ወደ ውጭ በመሄድ/በመንቀሳቀስ ኮሮና እንዳይዘኝ ስለምፈራ .....11 ሌላ .....-96 መልስ ለመመለስ ፍቃድ አይደለም .....-99</p>

<p>5</p> <p>In the last 7 days, did you have sufficient soap to wash your hands when needed?</p> <p>YES.1 &gt;&gt; NEXT SECTION          NO..0          DON'T KNOW.....-98          REFUSED.....-99</p> <p>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ የቤተሰቡ አባላት እጅ መታጠብ ሲፈልጉ የሚገለገሉበት በቂ ሳሙና ነበር ?</p> <p>አዎ....1 ▶ የሚቀጥለው ክፍል          የለም..0          አላውቅም .... -98          መልስ ለመመለስ ፍቃድኛ አይደለም .....-99</p>	<p>6</p> <p>What was the main reason you or members of your household were unable to access sufficient soap to wash hands?</p> <p>SHOPS HAVE RUN OUT OF STOCK .....1          LOCAL MARKETS NOT OPERATING/CLOSED..2          LIMITED / NO TRANSPORTATION.....3          RESTRICTION TO GO OUTSIDE .....4          INCREASE IN PRICE .....5          CANNOT AFFORD IT .....6          AFRAID TO GET OUT AND GETTING THE VIRUS.....7</p> <p>ባለፈት 7 ቀናት ውስጥ የቤተሰቡ አባላት እጅ መታጠብ ሲፈልጉ የሚገለገሉበት በቂ ሳሙና ያልነበረበት ዋና ምክንያት ምንድን ነበር ?</p> <p>ሱቆቻቸው/ገበያ ላይ ሳሙና ስላለቀ.....1          የአከባቢ ገበያዎች/ሱቆቻቸው ተዘግተዋል/ እየሰሩ አይደሉም... 2          መጋገፍ/ትራንስፖርት ስለሌለ .....3          ወደ ውጭ መውጣት ስለተከለከለ .....4          ዋጋው ስለተወደደ/ስለጨመረ .....5          የመክፈል አቅም ስለሌለኝ/መግዛት ስላልቻልኩኝ .....6          ወደ ውጭ በመሄድ/በመንቀሳቀስ ኮርና እንዳይዘኝ ስለምፈራ...7</p>
--	--



**Section 9. Interview Result**

1	2	3	4
<p>WHAT IS THE RESULT OF THE INTERVIEW?</p> <p>COMPLETE.....1                      PARTIALLY COMPLETE (REFUSED).....2 &gt;&gt; END                      REFUSED.....3 &gt;&gt; END                      COULD NOT REACH THE HOUSEHOLD.....4 &gt;&gt; Q4</p> <p><b>የመጠይቁ ሁኔታ</b></p> <p>ተጠናቅቀዋል.....1                      በከፊል ተጠናቅቀዋል .....2 &gt;&gt; ጨርስ                      ፍቃድ አይደለም.....3 &gt;&gt; ጨርስ                      ቤተሰቡን ማግኘት አልተቻለም.....4 &gt;&gt; T4</p>	<p>INTERVIEWER: WHICH PHONE NUMBER DID YOU REACH THE RESPONDENT ON?</p> <p><b>መረጃ ስብሰቤ: ቤተሰቡ በየተኛው ስልክ ቁጥር ነው ያገኛኸው?</b></p>	<p>INTERVIEWER: WHAT IS THE RESPONDENT PREFERRED NUMBER FOR FUTURE INTERVIEW?</p> <p>END</p> <p><b>መረጃ ስብሰቤ: ለሚቀጥለው ቃለመጠይቅ ቤተሰቡን ለማግኘት ተመራጭ የሆነው ስልክ ቁጥር የተኛው ነው?</b></p> <p>ጨርስ</p>	<p>DID YOU TRY CALLING ALL THE NUMBERS PROVIDED FOR THIS HOUSEHOLD, INCLUDING THE REFERENCE PERSON'S NUMBER?</p> <p>YES....1 &gt;&gt; END                      NO....0</p> <p><b>ለሚቀጥለው ቃለመጠይቅ ቤተሰቡን ለማግኘት ተመራጭ የሆነው ስልክ ቁጥር ጨምሮ: ቤተሰቡን ለማግኘት የተሰጡሁን ሁሉንም ስልክ ቁጥሮችን ደውልኳል?</b></p> <p>አዎ....1 ► ጨርስ                      የለም..0</p>